

# Settimane promozionali

## Giugno

13 giugno 2009 - 20 giugno 2009

20 giugno 2009 - 27 giugno 2009

### Programma\*

- festa d'apertura
- escursione a quiz
- giornata dedicata alla pesca
- racconti di leggende
- corso d'arrampicata (min. 5 - 10 pers.)
- show di diapositive
- visita al Museum Ladin Ćiastel de Tor
- visita alla Valle dei mulini a Longiarù
- caccia al tesoro per famiglie al Museum Ladin Ćiastel de Tor

## Settembre

12 settembre 2009 - 19 settembre 2009

19 settembre 2009 - 26 settembre 2009

### Programma\*

- festa d'apertura
- escursioni guidate
- corso di cucina ladina
- partite di bowling
- visita al Museum Ladin Ćiastel de Tor con visita guidata alla mostra sull'alpinismo
- show di diapositive



## Caro ospite.

Durante le settimane promozionali può partecipare gratuitamente al programma d'intrattenimento se soggiorna in una delle strutture convenzionate. San Martino ama la propria lingua, gastronomia e cultura, valori che ama condividere con i suoi ospiti.

Le aspetta una vacanza ricca di divertimento in mezzo alle Dolomiti.



## Lieber Gast.

Während der Sonderwochen können Sie kostenlos am Veranstaltungsprogramm teilnehmen, wenn Sie in einem der beteiligten Betriebe übernachten.

St. Martin in Thurn legt großen Wert auf die eigene Sprache, Gastronomie und Kultur, Werte, die Sie lieber Gast, gerne miterleben können.

Auf Sie wartet ein unterhaltungsreicher Urlaub im Herzen der Dolomiten.

\*eccetto variazioni / Änderungen vorbehalten

# Sonderwochen

## Juni

13. Juni 2009 - 20. Juni 2009

20. Juni 2009 - 27. Juni 2009

### Programm\*

- Eröffnungsfeier
- Quizwanderung
- Tag der Fischfreunde
- Erzählungen von Sagen
- Kletterkurs (min. 5 - 10 Pers.)
- Diashow
- Besuch des Museum Ladin Ćiastel de Tor
- Besuch des Mühlentals in Campill
- Schatzsuche für Familien im Museum Ladin Ćiastel de Tor

## September

12. September 2009 - 19. September 2009

19. September 2009 - 26. September 2009

### Programm\*

- Eröffnungsfeier
- geführte Wanderungen
- Kochkurs ladinischer Gerichte
- Bowlingturniere
- Besuch des Museum Ladin Ćiastel de Tor mit geführter Besichtigung der Ausstellung über den Alpinismus
- Diashow



## SAN MARTIN DE TOR

Ostaria Posta	★★★	Tel. 0474 523128	www.ostariaposta.com
Albergo Dasser*	★★★	Tel. 0474 523120	www.dasser.it
Pensione Torr	★★	Tel. 0474 523106	www.torr.it
Alpin Piculin	☀☀☀	Tel. 0474 523364	www.piculin.net
App. Dasser	☀☀☀	Tel. 0474 501806	www.chaletmarlene.com
L'Grof-Al Conte	☀☀☀	Tel. 0474 523168	www.alconte.it
Frëina	☀☀	Tel. 0474 523152	www.appartmentsfreina.it
Pradel	☼☼☼☼	Tel. 0474 523224	www.pradel.it
Fiung	☼☼☼☼	Tel. 0474 523274	www.luchdafiuong.it
Schlosshof	☼☼☼☼	Tel. 0474 523012	www.trebo.info
La Flù	☼☼☼	Tel. 0474 590036	www.la-flu.it

## ANTERMËIA

Hotel Pütia	★★★	Tel. 0474 520114	www.putia.com
Hotel Fontanella	★★★	Tel. 0474 520042	www.hotel-fontanella.com
Hotel Antermoia	★★★	Tel. 0474 520049	www.hotelantermoia.com
Pensione Maria	★★★	Tel. 0474 520115	www.pension-maria.it
Pensione Frapes	★★	Tel. 0474 520040	www.frapes.it
Ciasa Frëina	☀☀☀	Tel. 0474 523152	www.appartmentsfreina.it

## LUNGIARÜ

Pensione Odles	★★	Tel. 0474 590108	www.odles.it
Ciasa Linda	☀☀☀	Tel. 0474 590021	www.ciasalinda.it
Ciasa Elke	☀☀☀	Tel. 0474 590069	www.elke.it
Lüch de Vanç	☼☼☼	Tel. 0474 590108	www.vanc.it
Tlisóra	☼☼☼	Tel. 0474 590145	www.tlisora.it
Ciasa Medalghes	☼☼☼	Tel. 0474 590140	www.ciasa-medalghes.it
Feur	☼☼☼	Tel. 0474 590011	www.feurhof.com
Confolia	☼☼	Tel. 0474 590180	www.confolia.it
Valbuna	☼☼	Tel. 0474 590073	www.valbuna.net
Coristeles	☼☼	Tel. 0474 590121	www.ladinia.it/coristeles
Baco	☼☼	Tel. 0474 590005	www.ciasabaco.com
Camura	☼☼	Tel. 0474 590017	www.ladinia.it/camura
Oriana	☼☼	Tel. 0474 590161	www.oriانا.bz.it
Tieshof	☼☼	Tel. 0474 590091	
Pizzeria Fornata		Tel. 0474 590015	www.pizzeria-fornata.it

\*solo a settembre / nur im September

★ Strutture alberghiere - Hotels und Pensionen

☀ Bed & Breakfast - Appartements

☼ Agriturismo - Urlaub auf dem Bauernhof

La invitiamo a visitare:  
Besuchen Sie:

Museum Ladin Cíastel de Tor



Istitut Ladin Micurà de Rù



Parco Naturale Puez - Odle  
Naturpark Puez - Geisler



Valle dei mulini a Longiarù  
Mühlental in Campill



# Vivi la natura

Famiglia, Gastronomia & Cultura

**SETTIMANE PROMOZIONALI 2009**

Giugno / Settembre



**SAN MARTIN DE TOR** KRONPLATZ PLAN DE CORONES  
**SAN MARTINO IN BADIA**  
**ST. MARTIN IN THURN**

Associazione Turistica San Martino in Badia  
Tourismusverein St. Martin in Thurn  
S. Martin, Str. Tor 18/C, I-39030 San Martin de Tor (BZ)  
T + 39 0474 523175 - F +39 0474 523474  
info@sanmartin.it - www.sanmartin.it

# Natur erleben

Familie, Gastronomie & Kultur

**SONDERWOCHE 2009**

Juni / September

**SAN MARTIN DE TOR** KRONPLATZ PLAN DE CORONES  
**SAN MARTINO IN BADIA**  
**ST. MARTIN IN THURN**



**Raiffeisen**

Cassa Raiffeisen Val Badia  
www.valbadiaonline.it



**südtirol**  
Südtiroler Wappen